

PL

Kierownica Roadster 4in1
Instrukcja obsługi

EN

Steering wheel Roadster 4in1
Instructions for use

CS

Volant Roadster 4in1
Návod k obsluze

SK

Volant Roadster 4in1
Návod na obsluhu

DE

Lenkrad Roadster 4in1
Bedienungsanleitung

RU

Игровой руль Roadster 4in1
Руководство по эксплуатации

HU

Roadster 4in1 kormány
Használati útmutató

BG

Волан Roadster 4in1
Инструкция за експлоатация

Wstęp

Dziękujemy za zakup kierownicy wyścigowej 4w1 z łącznością przewodową dla gier na platformy PS3, PS4*, PC i XBOX One*. Kontroler posiada wbudowany mechanizm regulujący wibracje w grach obsługujących funkcję vibracji. Ergonomiczna kierownica została zaprojektowana tak, aby zapewnić łatwość i wygodę w obsłudze przez długie godziny rozgrywki, jednocześnie sprawiając, że gra staje się bardziej realistyczna i ekscytująca.

* Konsole PS4 i XBOX One wymagają podłączenia oryginalnego kontrolera w celu autoryzacji urządzenia.

Używanie z konsolą PS3

- Podłącz kierownicę do konsoli PS3; następnie podłącz pedały do kierownicy.
- Włącz konsole.
- Wskaźnik kanału LED zaświeci się gdy zostanie nawiązane połączenie; kierownica jest wtedy gotowa do użycia.
- Podczas rozgrywki na konsoli PS3, wcisnij raz przycisk HOME aby otworzyć okno XBM;
- Wcisnij i przytrzymaj przycisk MODE aby otwożyć okno ustawień MENU.

Używanie z konsolą PS4

- Podłącz kierownicę do konsoli PS4; następnie podłącz pedały do kierownicy.
- Włącz konsole.
- Podłącz kierownicę do oryginalnego kontrolera PS4 kablem USB, kontroler stanowi łącznik pomiędzy konsolą a kierownicą (kontroler musi być wyłączony)
- Po nawiązaniu łączności zaświeci się czerwona dioda LED; wcisnij przycisk HOME; kierownica jest wtedy gotowa do użycia.
- Podczas rozgrywki na konsoli PS4, wcisnij raz przycisk HOME aby otworzyć okno XBM;

Uwaga! Do podłączenia pada PS4 do kierownicy należy używać klasycznego 4 żylowego kabla USB (brak w zestawie), kabel USB dwużyłowy do zasilania urządzeń przenośnych nie nadaje się do zastosowania z kierownicą.

UWAGA! Ustawienia sterowania w systemie PS4

Kierownica Tracer Roadster odwzorowuje ustawienia oryginalnego kontrolera Playstation 4 (mapowanie urządzeń). Chcąc zmienić ustawienia sterowania kierownicy w konkretnej grze, należy w opcjach konfiguracyjnych gry zmienić przypisania poszczególnych klawiszy kontrolera Playstation 4, zmapowanych z kierownicą (zmieniamy ustawienia

sterowania kontrolerem PS4 a nie kierownicą!). W przypadku gier, które nie oferują zmiany sterowania kontrolerem Playstation 4, kierownica posiada jedną konfigurację ustawień, zmapowanych domyślnie z tymże kontrolerem i wszelkie zmiany sterowania na kierownicy są niemożliwe.

Używanie z konsolą XBOX ONE

- Podłącz kierownicę do konsoli XBOX ONE; następnie podłącz pedały do kierownicy.
- Włącz konsole.
- Podłącz kierownicę do oryginalnego kontrolera XBOX ONE kablem USB, kontroler stanowi łącznik pomiędzy konsolą a kierownicą (kontroler musi być wyłączony)
- Po nawiązaniu łączności zaświeci się czerwona dioda LED na kierownicy oraz wskaźnik LED na kontrolerze. Można uruchomić grę.
- Podczas rozgrywki na konsoli XBOX ONE, wcisnij przycisk HOME aby powrócić do menu głównego.

Używanie z komputerem PC

Instalacja

- Pobierz sterowniki ze strony internetowej. Kliknij dwukrotnie ikonę SETUP i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie aby dokończyć instalację.

Uwaga! Ważna jest kolejność podłączenia! Podłącz pedały do kierownicy, następnie kierownicę do PC lub konsoli.

3 poziomy regulacji czułości:

1. Naciśnij przyciski SHARE / 9 / View + Options / 10 / Menu i przytrzymaj przez 3 sekundy, aż zaświeci się zielona dioda LED. Zwolnij przycisk.
2. Ponownie naciśnij SHARE / 9 / View. Wyświetlana jest aktualna czułość
3. Naciśnij SHARE / 9 / View po raz trzeci, aby wybrać poziom czułości.
Cykle: wysoki (zielona dioda LED migła szybko), środkowy (zielona dioda LED migła), niski (zielona dioda LED migła szybko)
4. Naciśnij UP na D-PAD, aby potwierdzić i wyjść

Introduction

Thank you for purchasing 4 IN 1 wired wheel designed for and compatible with PS3, PS4*, PC and XBOX One* consoles and games. It features built-in motors for adjustable vibration provided the game software supports the vibration function. The racing car wheel design is in keeping with human ergonomics for use with ease and comfort for extended periods while making play more realistic, responsive and exciting.

* PS4 and XBOX ONE consoles require the original game pad to be plugged in for authentication.

For use with PS3

- Connect the wheel to PS3 console; and connect the pedal to the wheel
- Power on the PS3 console.
- The active channel LED indicator will light up when connection is made, after which the wheel is ready for play or set up.
- During PS3 game play, press the HOME button once to enter the XBM window;
- Press and hold the MODE button to enter MENU setup window.

For use with PS4

- Connect the wheel to PS4 console; and connect the pedal to the wheel
- Power on the PS4 console.
- Connect the racing wheel to original PS4 controller by a USB cable, consider the controller as a key to establish the connection between the controller and racing wheel(The controller must be powered off)
- When the connection been established, the red LED will turn on, press the HOME button, and it is ready to play the game or set up the console functions
- During PS4 game play, press the HOME button once to enter the XBM window;

Attention! To connect the PS4 controller to the steering wheel, use a classic 4-core USB cable (not included), the two-core USB cable for powering portable devices is not suitable for use with the steering wheel.

CAUTION!!!! Control settings on the PS4 system

The Tracer Roadster steering wheel has the same settings as the original Playstation 4 controller by default (keys mapping). If you want to change the steering wheel control settings in a specific game, in the game configuration options, change the assignments of individual keys of the Playstation 4 controller, mapped to the steering wheel .

For games that do not offer a change to the Playstation 4 controller keys configuration, the steering wheel has one configuration mapped by default to the controller, and any steering wheel configuration changes are not possible.

For use with XBOX ONE

- Connect the wheel to XBOX ONE console; and connect the pedals to the wheel
- Power on the XBOX ONE console.
- Connect the racing wheel to original XBOX ONE controller by a USB cable, consider the controller as a key to establish the connection between the controller and racing wheel (The controller must be powered off)
- After the connection been established, the red LED on racing wheel is on, and a LED indicator on the controller also is on. Then, you can start the game.
- During XBOX ONE game play, press the HOME button to return back to the main menu;

For use with PC

Installation

Please download drivers from the website. Double click SETUP and follow on-screen instructions to complete the driver installation.

Warning! The order of connection is important!
Connect the pedals to the handlebar, then the steering wheel to the PC or console.

3 levels wheel sensitivity adjustment:

1. Press SHARE/9/View + Options/10/Menu buttons and hold for 3 seconds until green LED is on. Release the button.
2. Press SHARE/9/View again. Current sensitivity is displayed
3. Press SHARE/9/View a third time to select sensitivity level.
It cycles as below: High (Green LED flashes quickly), Middle (Green LED is flashing), Low (Green LED flashes rapidly)
4. Press UP on the D-PAD to confirm and exit

Úvod

Děkujeme, že jste si kupili závodní volant 4v1 s kabelovým připojením pro hry na platformách PS3, PS4, PC a XBOX One®. Volant má vestavěný mechanismus pro regulaci vibrací v hrách, které podporují funkci vibrace. Ergonomický volant je navržen tak, aby zajistil snadné a pohodlné ovládání při dlouhých hodinách hraní a učinil při tom hru mnohem realističtější a vzrušující.

♦ Konzoly PS4 a Xbox One® vyžadují připojení původního ovladače za účelem autorizace zařízení. Kabel pro připojení ovladače není součástí sady.

Použití s konzolou PS3

- Připojte volant ke konzoli PS3; následně připojte pedály k volantu. Zapněte konzolu.
- LED indikátor kanálu se rozsvítí jakmile dojde k navázání spojení; volant je pak připraven k použití. Během hry na konzoli PS3 jedním stisknutím tlačítka HOME otevřete okno XBMM; stisknutím a podržením tlačítka MODE otevřete okno nastavení MENU.

Použití s konzolou PS4

- Připojte volant ke konzoli PS4; následně připojte k volantu pedály. Zapněte konzolu.
- Připojte volant k originálnímu ovladači PS4 pomocí USB kabelu, konektor slouží jako spojka mezi konzolou a volantem (kontrolor musí být vypnutý)
- Po navázání spojení se rozsvítí červená LED dioda; stiskněte tlačítko HOME; volant je připraven k použití.
- Během hry na konzoli PS4 jedním stisknutím tlačítka HOME otevřete okno XBMM;

Pozornost! Chcete-li připojit gamepad PS4 k volantu, použijte klasický čtyřžilový kabel USB (není součástí dodávky), dvoužilový kabel USB pro napájení přenosných zařízení není vhodný pro použití s volantem.

UPOZORNĚNÍ MM Nastavení ovládání v systému PS4

Volant Tracer Roadster mapuje nastavení původního ovladače Playstation 4 (mapování zařízení). Chcete-li změnit nastavení ovládání volantu v konkrétní hře, změňte přiřazení jednotlivých tlačítek ovladače Playstation 4 mapovaných volantem v možnostech konfigurace hry. U her, které nenabízejí změnu ovládání ovladačem Playstation 4, má volant jednu konfiguraci nastavení, která je standardně zmapována tímto ovladačem a žádné změny ovládání na volantu nejsou možné

Použití s konzolou XBOX ONE

- Připojte volant ke konzoli XBOX ONE; následně připojte k volantu pedály. Zapněte konzolu.
- Připojte volant k originálnímu ovladači XBOX ONE pomocí USB kabelu, konektor slouží jako spojka mezi konzolou a volantem (kontrolor musí být vypnutý)
- Po navázání spojení se rozsvítí červená LED dioda na volantu a LED indikátor na ovladači. Můžete spustit hru.
- Během hry na konzoli XBOX ONE se stisknutím tlačítka HOME vrátíte do hlavní nabídky.

Používání s počítačem

Instalace

- Stáhněte si ovladače z webových stránek. Klikněte dvojitě na ikonu SETUP a dokončete instalaci podle pokynů na obrazovce. Následně připojte kabel USB k portu USB v počítači.

Varování! Pořadí připojení je důležité! Připojte pedály k řídítkům, poté volant k počítači nebo konzole.

3 úrovně nastavení citlivosti kola:

1. Stiskněte tlačítko SHARE / 9 / View + Options / 10 / Menu a podržte je po dobu 3 sekund, dokud se nerozsvítí zelená LED. Uvolněte tlačítko.
2. Stiskněte znovu SHARE / 9 / View. Zobrazí se aktuální citlivost
3. Stisknutím tlačítka SHARE / 9 / View potřetí vyberte úroveň citlivosti. Cykluje následujícím způsobem: Vysoká (Zelená LED rychle bliká), Střední (Zelená LED bliká), Nízká (Zelená LED rychle bliká)
4. Stiskněte UP na D-PAD pro potvrzení a ukončení

Úvod

Ďakujeme, že ste si kúpili pretekársky volant 4v1 s kálovým pripojením pre hry na platformách PS3, PS4, PC a XBOX One®. Volant má vstavaný mechanizmus pre reguláciu vibrácií v hráči, ktoré podporujú funkciu vibrácie. Ergonomický volant je navrhnutý tak, aby zabezpečil ľahké a pohodlné ovládanie pri dlhých hodinách hrania a urobil pri tom hru oveľa realisticejšiu a vzrušujúcu.

♦ Konzoly PS4 a Xbox One® vyžadujú pripojenie pôvodného ovládača na účely autorizácie zariadenia. Kábel pre pripojenie ovládača nie je súčasťou sady.

Použitie s konzolou PS3

- Pripojte volant ku konzole PS3; následne pripojte pedále k volantu. Zapnite konzolu.
- LED indikátor kanálu sa rozsvieti akonáhle dôjde k nadviazaniu spojenia; volant je potom pripravený na použitie. Počas hry na konzole PS3, jedným stlačením tlačidla HOME otvoríte okno XBM; stlačením a podržaním tlačidla MODE otvoríte okno nastavenia MENU.

Použitie s konzolou PS4

- Pripojte volant ku konzole PS4; následne pripojte k volantu pedále. Zapnite konzolu.
- Pripojte volant k originálному ovládaču PS4 pomocou USB kábla, konektor slúži ako spojka medzi konzolou a volantom (kontrolór musí byť vypnutý)
- Po nadviazaní spojenia sa rozsvieti červená LED dióda; stlačte HOME; volant je pripravený na použitie.
- Počas hry na konzole PS4 jedným stlačením tlačidla HOME otvoríte okno XBM;

Pozor! Na pripojenie gamepadu PS4 k volantu použite klasický 4-žilový USB kábel (nie je súčasťou balenia), dvojžilový USB kábel na napájanie prenosných zariadení nie je vhodný na použitie s volantom.

UPOZORNENIE MM Nastavenie ovládania v systéme PS4

Volant Tracer Roadster mapuje nastavenie pôvodného ovládača Playstation 4 (mapovanie zariadení). Ak chcete zmeniť nastavenia ovládania volantu v konkrétnej hre, zmeňte priradenie jednotlivých tlačidiel ovládača Playstation 4 mapovaných volantom v možnostiach konfigurácie hry. U hier, ktoré neponúkajú zmenu ovládanie ovládačom Playstation 4, má volant jednu konfiguráciu nastavenia, ktorá je štandardne zmapované

týmto ovládačom a žiadne zmeny ovládania na volante nie sú možné.

Použitie s konzolou XBOX ONE

- Pripojte volant ku konzole XBOX ONE; následne pripojte k volantu pedále. Zapnite konzolu.
- Pripojte volant k originálному ovládaču XBOX ONE pomocou USB kábla, konektor slúži ako spojka medzi konzolou a volantom (kontrolór musí byť vypnutý)
- Po nadviazaní spojenia sa rozsvieti červená LED dióda na volante a LED indikátor na ovládači. Môžete spustiť hru.
- Počas hry na konzole XBOX ONE, sa stlačením tlačidla HOME vrátite do hlavnej ponuky.

Používanie s počítačom

Inštalácia

- Stiahnite si ovládače z webových stránok. Kliknite dvakrát na ikonu SETUP a dokončite inštaláciu podľa pokynov na obrazovke. Následne pripojte kábel USB k portu USB na počítači.

Výstraha! Poradie pripojenia je dôležité! Pripojte pedále k riadiidlám, potom volant k počítaču alebo konzole.

3 stupne nastavenia citlivosti kolieska:

1. Stlačte tlačidlá SHARE / 9 / View + Options / 10 / Menu a podržte ich 3 sekundy, kým sa nerozsvieti zelená LED. Uvoľnite tlačidlo.
2. Znova stlačte SHARE / 9 / View. Zobrazí sa aktuálna citlivosť
3. Stlačením tlačidla SHARE / 9 / View tretíkrát vyberte úroveň citlivosti. Cykluje nasledujúcim spôsobom: Vysoká (zelená LED rýchlo bliká), Stredná (zelená LED bliká), Nízka (Zelená LED rýchlo bliká)
4. Stlačte HORE na D-PAD pre potvrdenie a ukončenie

Einleitung

Vielen Dank für den Kauf des kabellosen 4 in 1 Gaming Lenkrads für PS3, PS41, PC und XBOX One*.

Der Kontroller hat einen eingebauten Vibrations-Mechanismus für Computerspiele mit Vibrations-Funktion. Das Lenkrad ist dank seinem ergonomischen Design einfach zu bedienen und kann somit stundenlang eingesetzt werden. Das Spiel wird dadurch zu einem realistischen und spannendem Erlebnis.

Bei PS4 und XBOX One Konsolen muss der offizielle Kontroller zwecks Autorisierung des Geräts angeschlossen werden. Das Anschluss-Kabel ist nicht mitgeliefert

Installation auf der PS4 Konsole

- Schließen Sie das Lenkrad an die PS3 Konsole an, verbinden Sie die Pedale mit dem Lenkrad und schalten Sie die Konsole ein.
- Bei einer erfolgreichen Verbindung wird die LED Channel-Anzeige leuchten und somit ist das Lenkrad spielbereit.
- Drücken Sie die HOME Taste, wenn Sie auf PS3 spielen, um das XBM-Fenster zu öffnen. Halten Sie die MODE Taste gedrückt, um das MENÜ-Fenster zu öffnen.

Installation auf der PS4 Konsole

- Schließen Sie das Lenkrad an die PS4 Konsole an, verbinden Sie die Pedale und schalten Sie die Konsole ein.
- Schließen Sie das Lenkrad an den offiziellen PS4 Kontroller mittels eines USB-Kables an. Der Kontroller wird zu einem Verbindungsteil zwischen der Konsole und dem Lenkrad (der Kontroller muss ausgeschaltet sein).
- Nach einer erfolgreichen Verbindung leuchtet die LED-Anzeige rot. Drücken Sie die HOME Taste. Das Lenkrad ist somit spielbereit.
- Drücken Sie die HOME Taste während des Spiels auf der PS4, um das XBM Fenster zu öffnen.

Beachtung! Verwenden Sie zum Anschließen des PS4-Gamepads an das Lenkrad das klassische 4-adrige USB-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten). Das 2-adrige USB-Kabel zur Stromversorgung tragbarer Geräte ist nicht für die Verwendung mit dem Lenkrad geeignet.

ACHTUNG MM Einstellungen der Steuerempfindlichkeiten im PS4 System

Das Tracer Roadster Lenkrad gibt die Einstellungen des offiziellen Playstation 4 Kontrollers wieder (Mapping der Geräte).

Um die Einstellungen der Lenkrad-Steuerung wäh-

rend des Spiels zu ändern, muss die Konfiguration der einzelnen, mit dem Lenkrad gemappten Tasten des PS4 Kontrollers geändert werden.

Bei Spielen, die keine Änderung der PS4 Kontroller-Steuerung ermöglichen, hat das Lenkrad nur eine Standard-Konfiguration der Einstellungen, die mit dem Kontroller gemappt wurden. Es sind daher keine Änderungen der Lenkrad-Einstellungen möglich.

Installation auf der XBOX ONE Konsole

- Schließen Sie das Lenkrad an die XBOX ONE Konsole ein, verbinden Sie die Pedale mit dem Lenkrad und schalten Sie die Konsole ein.
- Schließen Sie das Lenkrad an den offiziellen XBOX ONE Kontroller mittels eines USB-Kabels an. Der Kontroller wird zu einem Verbindungsteil zwischen der Konsole und dem Lenkrad (der Kontroller muss ausgeschaltet sein).
- Nach der erfolgreichen Verbindung leuchtet die rote LED Anzeige des Lenkrads und des Kontrollers. Das Spiel kann gestartet werden.
- Drücken Sie die HOME Taste während des Spiels auf der XBOX ONE Konsole, um in das Hauptmenü umzuschalten.

Installation auf dem PC

Installation

- Laden Sie die Treiber vom Internet herunter. Doppelklicken Sie das SETUP Symbol und folgen Sie den angezeigten Anweisungen, um die Installation zu beenden. Schließen Sie das USB-Kabel an den USB-Port des Computers an.

Warnung! Die Reihenfolge der Verbindung ist wichtig! Verbinden Sie die Pedale mit dem Lenker und dann das Lenkrad mit dem PC oder der Konsole.

Einstellung der Radempfindlichkeit in 3 Stufen:

1. Drücken Sie die Tasten SHARE / 9 / View + Options / 10 / Menu und halten Sie diese Taste 3 Sekunden lang gedrückt, bis die grüne LED leuchtet. Lass den Knopf los.
2. Drücken Sie erneut SHARE / 9 / View. Die aktuelle Empfindlichkeit wird angezeigt
3. Drücken Sie ein drittes Mal SHARE / 9 / View, um die Empfindlichkeitsstufe auszuwählen.
Es läuft wie folgt ab: Hoch (grüne LED blinkt schnell), mittel (grüne LED blinkt), niedrig (grüne LED blinkt schnell)
4. Drücken Sie UP auf dem D-PAD, um zu bestätigen und zu beenden

Вступление

Благодарим Вас за покупку игрового руля 4в1 с проводным подключением для игр на приставки PS3, PS4 и XBOX One*, а также на ПК. Контроллер оборудован встроенным вибромеханизмом для игр, поддерживающих функцию вибрации. Эргономичное колесо было разработано так, чтобы обеспечить легкость и удобство использования на протяжении долгих часов гонок и одновременно делать игру более реалистичной и захватывающей.

Приставки PS4 и XBOX One требуют подключения оригинального контроллера для авторизации устройства. Кабель для подключения контроллера не входит в комплект поставки.

Приставка PS3

- Подключите руль к приставке PS3; затем подключите к игровому рулю блок педалей. Включите приставку.
- После установления соединение загорится светодиодный индикатор, что свидетельствует о том, что руль готов к использованию. Во время игры на приставке PS3 нажмите кнопку HOME, чтобы открыть окно XBМ; Нажмите и удерживайте кнопку MODE, чтобы открыть окно настроек МЕНЮ.

Приставка PS4

- Подключите руль к приставке PS4; затем подключите к игровому рулю блок педалей. Включите приставку.
- Подключите устройство к оригинальному контроллеру PS4 с помощью кабеля USB – контроллер соединяет приставку с игровым рулем (контроллер должен быть включен).
- После установления соединения загорится красный светодиодный индикатор; нажмите кнопку HOME; устройство готово к использованию.
- Во время игры на приставке PS4 нажмите кнопку HOME, чтобы открыть окно XBМ;

Внимание! Для подключения геймпада PS4 к рулю используйте классический 4-жильный USB-кабель (не входит в комплект), двухжильный USB-кабель для питания портативных устройств не подходит для использования с рулевым колесом.

ВНИМАНИЕ: Настройки управления в системе PS4

Игровой руль Tracer Roadster отображает настройки оригинального контроллера Playstation 4 (маппинг

кнопок). Для изменения настроек игрового руля для определенной игры, в опциях конфигурации игры измените срабатывание отдельных кнопок контроллера Playstation 4, сопоставленных с рулем. В случае игр, которые не предусматривают изменений в управлении контроллером Playstation 4 – руль имеет одну конфигурацию настроек, сопоставленных по умолчанию с данным контроллером и любые изменения настроек управления на колесе невозможны.

Приставка XBOX ONE

- Подключите руль к приставке XBOX ONE; затем подключите к игровому рулю блок педалей. Включите приставку.
- Подключите устройство к оригинальному контроллеру XBOX ONE с помощью кабеля USB, контроллер соединяет приставку с игровым рулем (контроллер должен быть включен).
- После установления соединения на колесе загорится красный светодиод, а также светодиодный индикатор на контроллере. Вы можете запустить игру.
- Во время игры на приставке XBOX ONE, нажмите кнопку HOME, чтобы вернуться в главное меню.

Персональный компьютер

Установка

- Скачайте драйверы с веб-сайта. Дважды нажмите на иконку SETUP и следуйте инструкциям на экране, чтобы завершить процесс установки. Затем подключите USB-кабель к компьютеру.

Предупреждение! Порядок подключения важен! Подсоедините педали к рулю, затем рулевое колесо к ПК или консоли.

3 уровня регулировки

чувствительности колеса:

- Нажмите кнопки SHARE / 9 / View + Options / 10 / Menu и удерживайте в течение 3 секунд, пока не загорится зеленый светодиод. Отпустите кнопку.
- Снова нажмите SHARE / 9 / View. Отображается текущая чувствительность
- Нажмите SHARE / 9 / View в третий раз, чтобы выбрать уровень чувствительности. Он циклически работает следующим образом: высокий (зеленый светодиод быстро мигает), средний (зеленый светодиод мигает), низкий (зеленый светодиод быстро мигает)
- Нажмите UP на D-PAD для подтверждения и выхода.

Bevezetés

Köszönjük, hogy a PS3, PS4 , PC és XBOX One* kompatibilis vezetékes 4in1 versenykormányt választotta. A kontroller beépített vibrációvezérlő mechanizmussal rendelkezik, mely szabályozza a vibrációt vibráció funkciókat kezelő játékok esetében. Az ergonomikus kormány úgy lett megtervezve, hogy hosszú órákon át biztosítsa a könnyű és kényelmes használatot, miközben még valóságűbbé és élvezetesebbé teszi a játékot.

A PS4 és XBOX One konzolok eredeti kontroller csatlakoztatását igénylik a berendezés engedélyezéséhez. A szett nem tartalmazza a kontroller csatlakoztatására szolgáló kábelt.

Használat PS3 konzollal

- Csatlakoztassa a kormányt a PS3 konzolra: ezután csatlakoztassa a pedálokat a kormányra. Kapcsolja be a konzolt.
- Miután létrejött a kapcsolat, kigyullad a LED csatlakoztató jelzője; a kormány használatra készen áll. A PS3 konzol használata során nyomja meg egyszer a HOME gombot az XBM ablak megnyitásához; nyomja meg és tartsa lenyomva a MODE gombot a MENU beállítások ablak megnyitásához.

Használat PS4 konzollal

- Csatlakoztassa a kormányt a PS4 konzolra: ezután csatlakoztassa a pedálokat a kormányra. Kapcsolja be a konzolt.
- Csatlakoztassa a kormányt egy USB vezetékkel az eredeti PS4 kontrollerre, a kontroller a konzol és a kormány közötti kapcsolatért felel (a kontrollernek kikapcsolt állapotban kell lennie)
- Miután létrejött a kapcsolat, kigyullad a piros LED dióda; nyomja meg a HOME gombot; a kormány használatra készen áll.
- PS4 konzol használata során nyomja meg egy-szer a HOME gombot az XBM ablak megnyitásához;

Figyelem! A PS4 játéktábla kormányhoz történő csatlakoztatásához használja a klasszikus 4 magos USB kábelt (nem tartozék), a hordozható eszközök táplálásához szükséges kétfelégi USB kábel nem alkalmas a kormánykerékkel való használatra.

FIGYELEM MM Vezérlés beállítása PS4 rendszerben

A Tracer Roadster kormány az eredeti Playstation 4 kontroller beállításait másolja (eszközök mappelése). A kormány konkrét játéket érintő vezérlésének változta-

tásához módosítsa a játék konfigurálása opcióiban a kormányhoz mappelt Playstation 4 kontroller egyes bilentyűjéhez rendelt opciókat. Olyan játékok esetében, ahol nincs lehetőség a Playstation 4 kontroller vezérlésének módosítására, a kormány egy, a kontroller alapértelmezett beállítás konfigurációval rendelkezik és nincs lehetőség a kormányról történő vezérlés módosítására.

Használat XBOX ONE konzollal

- Csatlakoztassa a kormányt a XBOX ONE konzolra: ezután csatlakoztassa a pedálokat a kormányra. Kapcsolja be a konzolt.
- Csatlakoztassa a kormányt egy USB vezetékkel az eredeti XBOX ONE kontrollerre, a kontroller a konzol és a kormány közötti kapcsolatért felel (a kontrollernek kikapcsolt állapotban kell lennie)
- Miután létrejött a kapcsolat, kigyullad a piros LED dióda a kormányon, valamint a LED jelző a kontrolleren. Elindíthatja a játékot.
- XBOX ONE konzol használata során nyomja meg a HOME gombot, ha vissza szeretne térti a főmenübe.

Használat PC számítógéppel

Telepítés

• Tölts le a vezérlőket az internetről. Kattintson kétszer a SETUP ikonra és kövesse a képernyőn megjelenő útmutatókat a telepítés befejezéséhez. Ezután csatlakoztassa az USB kábelt a számítógép USB portjára.

Figyelem! A csatlakozás sorrendje fontos! Csatlakoztassa a pedálokat a kormányhoz, majd a kormánykeréket a számítógéphez vagy a konzolhoz.

3 fokozatú kerék érzékenység beállítása:

1. Nyomja meg a SHARE / 9 / View + Options / 10 / Menu gombokat, és tartsa lenyomva 3 másodpercig, amíg a zöld LED kigyullad. Engedje el a gombot.
2. Nyomja meg ismét a SHARE / 9 / View gombot. Megjelenik az aktuális érzékenység
3. Nyomja meg a SHARE / 9 / View gombot harmadszor az érzékenységi szint kiválasztásához. A ciklus az alábbiak szerint zajlik: Magas (a zöld LED gyorsan villog), Közép (a zöld LED villog), Alacsony (a zöld LED gyorsan villog)
4. A megerősítéshez és a kilépéshez nyomja meg a D-PAD FEL gombját

Въведение

Благодарим Ви, че закупихте жичния състезателен волан 4в1 за игри на платформи PS3, PS4, PC и XBOX One*. Контролерът е оборудван с вграден механизъм за регулиране на вибрациите в игрите, обслужващи функцията вибрации. Ергономичният волан е проектиран да бъде лесен и удобен за използване за дълги часове на игра, като същевременно прави играта по-реалистична и вълнуваща.

*Конзолите PS4 и XBOX One изискват свързване на оригинален контролер с цел оторизация на устройството. Кабелът за свързване на контролера не е приложен в комплекта.

Използване с конзола PS3

- Свържете волана с конзолата PS3; след това свържете педалите към волана. Включете конзолата.
- Светодиодният индикатор на канала ще светне, когато връзката бъде установена; след това воланът е готов за употреба. Докато играете на PS3, натиснете веднъж бутон HOME, за да отворите прозореца XBМ; Натиснете и задръжте бутон MODE, за да отворите прозореца за настройка MENU.

Използване с конзола PS4

- Свържете волана с конзолата PS4; след това свържете педалите към волана. Включете конзолата.
- Свържете волана с оригиналния PS4 контролер с USB кабел, контролерът представлява връзката между конзолата и волана (контролерът трябва да бъде изключен).
- Когато връзката е установена, червеният LED диод ще светне; натиснете бутон HOME; воланът е готов за употреба.
- Докато играете на PS4, натиснете веднъж бутона HOME, за да отворите прозореца XBМ;

Внимание! За да свържете PS4 геймпада към волана, използвайте класическия 4-ядрен USB кабел (не е включен в комплекта), двужилият USB кабел за захранване на преносими устройства не е подходящ за използване с волана.

ВНИМАНИЕ! Настройки за управление в системата на PS4

Воланът Tracer Roadster възпроизвежда настройките на оригиналния контролер на Playstation 4 (карографиране на устройства). Ако искате да

промените настройките за управление на волана в конкретна игра, в опциите за конфигурация на играта трябва да промените заданията на отделните бутони на контролера на Playstation 4, съпоставени с волана. За игри, които не предлагат промяна на управлението на контролера на Playstation 4, воланът има една конфигурация за настройки, които по подразбиране са свързани с този контролер и са невъзможни каквито и да било промени в управлението на волана.

Използване с конзола XBOX ONE

- Свържете волана с конзолата XBOX ONE; след това свържете педалите към волана. Включете конзолата.
- Свържете волана с оригиналния контролер XBOX ONE с USB кабел, контролерът представлява връзката между конзолата и волана (контролерът трябва да бъде изключен).
- Когато връзката е установена, ще светне червеният LED диод на волана и LED индикаторът на контролера. Можете да стартирате играта.
- По време на игра с конзола XBOX ONE натиснете бутон HOME, за да се върнете към главното меню.

Използване с компютър PC

Инсталация

- Изтеглете драйвери от уебсайта. Щракнете двукратно върху иконата SETUP и следвайте инструкциите на екрана, за да завършите инсталацията. След това свържете USB кабела към USB порта на Вашия компютър..

Внимание! Редът на свързване е важен! Свържете педалите към кормилото, след това волана към компютъра или конзолата.

3 нива на регулиране на чувствителността на колелата:

- Натиснете бутоните SHARE / 9 / View + Options / 10 / Menu и задръжте за 3 секунди, докато светне зеленият светодиод. Освободете бутона.
- Натиснете SHARE / 9 / View отново. Показва се текущата чувствителност
- Натиснете SHARE / 9 / View трети път, за да изберете ниво на чувствителност. Той циклира, както е показано по-долу: Високо (Зеленият светодиод мига бързо), Среден (Зеленият светодиод мига), Нисък (Зеленият светодиод мига бързо)
- Натиснете НАГОРЕ на D-PAD, за да потвърдите и излезете



**Symbol of electronic and electrical equipment waste
(WEEE – Waste Electronic and Electrical Equipment).**

Using the WEEE symbol means that this product cannot be treated as household waste. By providing appropriate recycling you help to save the natural environment. In order to get more detailed information about the recycling of this product, contact the local authority representative, waste treatment service provider or the store in which the product has been purchased.



tracer®

Producent:
Megabajt Sp. z o.o., ul. Rydygiera 8, 01-793 Warszawa